

60-ЛЕТИЕ Ю. С. ЕЛИСЕЕВА



Ю. С. Елисеев родился 5 января 1925 г. в Куйбышеве. После окончания аспирантуры он начал свою научную деятельность в Институте языкознания Академии наук СССР в должности научного сотрудника сектора финно-угорских языков; в 1958 г. был назначен ученым секретарем института, а с 1969 г. до настоящего времени работает заместителем директора института по научной части.

Получив высшее образование по специальности «финский язык», а аспирантскую подготовку по специальности «финно-угорские языки», Ю. С. Елисеев уже более трех десятилетий работает в области прибалтийско-финского языкознания. Список его трудов включает свыше 130 названий, свидетельствующих о разносторонних научных интересах автора.

В области грамматики Ю. С. Елисеев особенно охотно изучает вопросы синтаксиса. Темой его кандидатской диссертации, защищенной в 1953 г., было «Выражение прямого дополнения в современном

финском языке». Несколько позже (в 1959 г.) опубликована его монография «Основные типы синтаксических словосочетаний в финском языке», посвященная вопросам, которые в то время еще не ставились в финском языкознании. Разделяя мнение В. В. Виноградова по вопросу отграничения словосочетаний от предложений, Ю. С. Елисеев на материале финского языка показал возможности новой классификации типов словосочетаний. В настоящее время он разрабатывает вопросы падежной системы прибалтийско-финских языков. Юбиляр является и соавтором коллективного труда «Основы финно-угорского языкознания»; им написан раздел «Финский язык». К совершенно иной области языкознания относятся разыскания Ю. С. Елисеева по расшифровке берестяных грамот, найденных при раскопках древнего Новгорода. Результаты его исследований здесь по своему значению оказались неожиданными: выявлен первый письменный памятник прибалтийско-финских языков в виде записи на карельском языке, относящейся к XIII в. н. э. Хронологически данная запись занимает ныне почетное место среди памятников не только прибалтийско-финских, но и уральских языков, уступая по древности только памятнику венгерского языка («Надгробной Речи», возводимой к концу XII в. н. э.). Третья область языкознания, в которой Ю. С. Елисеев имеет большие заслуги — это лексикография. Юбиляр — автор четырех финско-русских словарей, первый из которых увидел свет в 1961 г., а последний — в 1979 г., причем каждое новое издание перерабатывалось и дополнялось по сравнению с предыдущим. Немало внимания уделяет Ю. С. Елисеев и другим аспектам лингвистики, в частности рецензированию, социолингвистическому и спра-

вочному направлению (см. статьи «К вопросу о двуязычии в Финляндии», «Основные итоги развития и изучения языков народов СССР в советскую эпоху», раздел «Финские имена» в «Справочнике личных имен народов СССР», статьи о прибалтийско-финских языках в разных энциклопедических изданиях и т. д.). Ю. С. Елисеев на конгрессах, симпозиумах и конференциях часто выступает с обзорными докладами о состоянии и развитии советского финно-угроведения за определенный период и о его перспективах на будущее. Часть этих докладов опубликована.

Особое место в деятельности юбиляра занимает педагогическая и связанная с ней научная работа. Большим успехом пользуются учебники русского языка, составленные им для финнов. Первый такой учебник вышел еще в 1958 г. За ним последовали другие; публиковались они в основном отдельными выпусками в Финляндии на финском языке. Подытожив свои наблюдения, Ю. С. Елисеев написал в виде отдельной книги сопоставительный курс русского и финского языков, который вышел в свет также на финском языке в Финляндии. Кроме того, Ю. С. Елисеев уже много лет ведет курс финского языка в Институте мировой литературы им. А. М. Горького. Его ученики — будущие специалисты по финской литературе и переводчики с финского языка на русский. По прибалтийско-финскому языкознанию Ю. С. Елисеев руководит занятиями и аспирантов.

Нельзя не упомянуть научно-переводческую и научно-редакторскую деятельность Ю. С. Елисеева. В частности, в его переводе с финского на русский язык опубликована двухтомная работа Л. Хакулинена «Развитие и структура финского языка» (Москва 1953, 1955), а под его редакцией — несколько монографий по прибалтийско-финским языкам, авторами которых были ученые Петрозаводска.

Неоценимы заслуги Ю. С. Елисеева в научно-организаторской области. С 1956 г. он постоянно участвует в качестве экс-

перта по финскому языку в сессиях Межправительственной комиссии по научно-техническому сотрудничеству между СССР и Финляндией при Государственном комитете по науке и технике, являясь одновременно заместителем председателя рабочей группы по научному сотрудничеству в области языкознания; со дня основания общества СССР—Финляндия Ю. С. Елисеев является членом его центрального правления. Особенно значительна научно-организаторская роль Ю. С. Елисеева в области финно-угроведения. Можно сказать, в течение последних десятилетий по финно-угроведению не было ни одного совещания или симпозиума всесоюзного или регионального значения, ни одного международного конгресса финно-угроведов у нас или за рубежом; в организации которых Ю. С. Елисеев не принимал бы деятельного участия. Например, на III и VI международных конгрессах финно-угроведов (Таллин, 1970 и Сыктывкар, 1985) он был заместителем председателя советского оргкомитета. Юбиляр является также ответственным секретарем Советского комитета финно-угроведов АН СССР. В последнем качестве Ю. С. Елисеев помогает координировать деятельность советских научных центров по финно-угорскому языкознанию, а также определять основные направления для развития данной области науки. Успеху деятельности по этой линии содействуют и личные качества Ю. С. Елисеева. Он относится к своим коллегам доброжелательно и тактично, взятые на себя обязательства выполняет всегда пунктуально и охотно помогает всем, кто к нему обращается.

Научные заслуги Ю. С. Елисеева высоко оцениваются не только в Советском Союзе, но и за его пределами: он является иностранным членом трех научных организаций в Финляндии: Финно-угорское общество (Suomalais-ugrilainen Seura), Общество финской литературы (Suomalaisen Kirjallisuuden Seura) и Общество Калевалы (Kalevalaseura).

К. Е. МАЙТИНСКАЯ (Москва)